



SMARTCODE 912

PALANCA ELECTRÓNICA CON TECLADO NUMÉRICO

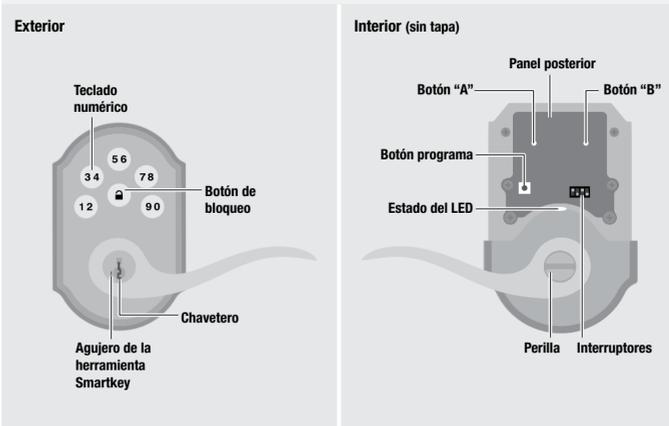
Guía de usuario

Kwikset
1-866-863-6584
www.kwikset.com

Soluciones de problemas y preguntas frecuentes están disponibles en línea en www.kwikset.com.

Las instrucciones de instalación se encuentran al dorso de este documento

A Una mirada rápida sobre SmartCode



B Funcionamiento normal

Cómo abrir la puerta

Ingrese el código de usuario.

Consejo: Puede presionar el botón de bloqueo para iluminar el teclado en la noche.



Cómo cerrar la puerta

Presione el botón de bloqueo una sola vez.

Si no se programan códigos de usuario, el botón de bloqueo no estará habilitado.



Códigos incorrectos

Códigos ingresados	Comportamiento de la cerradura	Paso siguiente
Se ingresan uno código incorrecto.	El teclado titilando en color rojo tres veces con tres pitidos*	Reingresar el código.
Se ingresaron tres códigos incorrectos en un minuto.	El teclado titilando en color rojo 15 veces con 15 pitidos*	Reingresar el código después de 60 segundos de bloqueo del teclado.

*Si el interruptor N° 3 se encuentra encendido

C Sistemas de Z-Wave y ZigBee

Inclusión en la cerradura

"Inclusión" es el proceso de cómo agregar la cerradura al controlador Z-Wave o ZigBee.

Z-Wave: Realice el proceso de inclusión durante la instalación de la cerradura. Vea el paso 7 en la guía de instalación.

ZigBee: Inicie el proceso de inclusión en el controlador Z-Wave o ZigBee. Remítase a las instrucciones del sistema de control para obtener más información. Vea el cuadro de abajo.

Si la inclusión de la cerradura ZigBee no es satisfactoria: Presione el botón "B" nueve veces. Repita el proceso de inclusión.

Exclusión de la cerradura

"Exclusión" es el proceso de cómo eliminar la cerradura desde el controlador Z-Wave o ZigBee. Inicie el proceso de exclusión en el controlador Z-Wave o ZigBee. Remítase a las instrucciones del sistema de control para obtener más información. Vea el cuadro de abajo.

Utilice el cuadro para determinar qué botón presionar durante inclusión y exclusión.

Sistem	Inclusión	Exclusión
Z-Wave	Presione el botón "A" una sola vez.	Presione el botón "A" una sola vez.
ZigBee	Presione el botón "A" cuatro veces.	Presione el botón "B" nueve veces.

Notas del sistema

Z-Wave

Para utilizar este producto en su totalidad, debe tener un controlador Z-Wave compatible con las cerraduras de las puertas. Z-Wave es una "red de malla inalámbrica" y los resultados pueden variar según la construcción del edificio y la ruta de comunicación. La distancia típica de instalación es más de 35 pies desde el controlador. Puede ser necesario instalar dispositivos Z-Wave con capacidad de transmisión adicional que puedan funcionar como repetidores para ampliar la ruta de comunicación entre la cerradura y el controlador y obtener, de esta manera, una red Z-Wave más robusta.

ZigBee

ZigBee es una "red de malla inalámbrica" y los resultados pueden variar según la construcción del edificio y la ruta de comunicación. La distancia típica de instalación es más de 35 pies en un ambiente de hogar estándar y más de 250 pies cuando la cerradura tiene una línea de visión clara con el controlador. Puede ser necesario instalar dispositivos ZigBee para ampliar la ruta de comunicación entre la cerradura y el controlador y obtener, de esta manera, una red ZigBee más robusta.

D Códigos de programación

a Información de programación

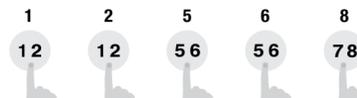
Se recomienda que agregue y elimine todos los códigos de usuario a través del sistema de control de Z-Wave o ZigBee. Si su sistema no lo permite, las páginas siguientes proporcionarán las instrucciones para agregar y eliminar códigos en la cerradura.

Requisitos para los códigos de usuario

Cada código de usuario debe ser único y entre 4 y 8 dígitos, según su sistema de control. Se pueden programar un total de 30 códigos de usuario.

Cómo funciona el teclado

Cada botón representa dos números (por ejemplo, 1 y 2 para el primer botón). Sólo es necesario presionar el botón una vez para indicar 1 ó 2. Por ejemplo: Si el código es 1-2-5-6-8,



Comportamiento de programación

Si la programación es satisfactoria

El teclado numérico titilará en color verde una vez y usted escuchará un pitido*.

Si la programación no es satisfactoria

El teclado numérico titilará en color rojo tres veces y usted escuchará tres pitidos*.

Si la programación es satisfactoria:



Si la programación no es satisfactoria:



Sistema expirará

Si no se presiona ningún botón por 5 segundos, el sistema expirará y necesitará reiniciar el procedimiento.

Sistema expirará	Interruptor N° 3 encendido		Interruptor N° 3 apagado	
	Código maestro está habilitado	Código maestro NO está habilitado	Código maestro está habilitado	Código maestro NO está habilitado
	rojo (x6)	(x2)	rojo (x6)	rojo (x3)

*Si el interruptor N° 3 se encuentra encendido

b Habilitar y agregar el código maestro (opcional para una mayor seguridad)

Se puede programar los códigos de usuario con un código maestro o sin un código maestro. Utilizar un código maestro es una medida de seguridad añadida y opcional. No se habilita en forma predeterminada. Un código maestro se utiliza para añadir y eliminar códigos de usuario, pero no puede abrir ni cerrar una puerta (salvo que el mismo código se programe como un código de usuario, aunque no es lo recomendado). El código maestro debe tener entre 4 y 8 dígitos.



Si no se presiona ningún botón por 5 segundos, el sistema expirará y necesitará reiniciar el procedimiento.

c Agregar códigos de usuario

Código maestro **NO** está habilitado:

1 Presione el botón Program (Programa) el número de veces correspondiente a la posición del código de usuario que se programe.



Ejemplo: Si se programa el tercer código, presione el botón tres veces.

2 Ingrese un nuevo código de USUARIO.



3 Presione el botón de bloqueo una sola vez.



SI NO ES SATISFACTORIA

Asegúrese de que el código de usuario no está duplicado y eso será de entre 4 a 8 dígitos durante su próximo intento.

PRUEBE EL CÓDIGO

Mientras que la puerta está abierta, pruebe el código de usuario para asegurarse de que abra la puerta.

Código maestro **está** habilitado:

1 Presione el botón Programa una sola vez. El teclado numérico titilará en color verde y usted escuchará tres pitidos.



2 Ingrese el código MAESTRO. (el código que fue habilitado en la sección b)



3 Presione el botón de bloqueo una sola vez.



4 Presione el botón Program (Programa) el número de veces correspondiente a la posición del código de usuario que se programe.



Ejemplo: Si se programa el tercer código, presione el botón tres veces.

5 Ingrese un nuevo código de USUARIO.



6 Presione el botón de bloqueo una sola vez.



SI NO ES SATISFACTORIA

Asegúrese de que el código de usuario no está duplicado y eso será de entre 4 a 8 dígitos durante su próximo intento.

Asegúrese de ingresar un código maestro válido en el paso 2.

PRUEBE EL CÓDIGO

Mientras que la puerta está abierta, pruebe el código de usuario para asegurarse de que abra la puerta.

Si no se presiona ningún botón por 5 segundos, el sistema expirará y necesitará reiniciar el procedimiento.

E Cumplimiento Normativo

Este producto cumple con las normas establecidas por los siguientes organismos reguladores:

- Comisión Federal de Comunicaciones (FCC)
- Industry Canada

FCC

Este dispositivo cumple con la 15ª parte del reglamento de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones:

- Este dispositivo no deberá causar ninguna interferencia dañina, y (2) este dispositivo deberá aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo aquella que podría causar un funcionamiento no deseado.

Se realizaron pruebas a este equipo cuyos resultados revelaron que cumple con los límites establecidos para un dispositivo digital de la Clase B, conforme a la 15ª parte del reglamento de la FCC. Estos límites han sido impuestos para proporcionar protección razonable contra interferencias dañinas en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza según lo que indican las instrucciones, podría causar interferencia dañina en radiocomunicaciones. Sin embargo, no hay garantía de que la interferencia no ocurrirá en determinadas instalaciones. Si este equipo efectivamente causa

interferencia en la recepción de radio o televisión, la cual puede determinarse encendiendo y apagando el equipo, sugerimos al usuario que intente corregir dicha interferencia tomando una o más de las siguientes medidas:

- Volver a orientar o ubicar la antena receptora.
- Incrementar la distancia entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a una toma de corriente en un circuito distinto del circuito en el cual esté conectado el receptor.
- Consultar con el distribuidor o un técnico de radio y TV con experiencia para obtener su ayuda.

¡IMPORTANTE! Todo cambio o modificación no aprobado expresamente por el fabricante podría desautorizar al usuario para operar el equipo.

Industria de Canadá

Este dispositivo cumple con las normas de la Industria de Canadá licencia-exenta RSS. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no deberá causar ninguna interferencia dañina, y (2) este dispositivo deberá aceptar cualquier interferencia, incluyendo aquella que podría causar el funcionamiento no deseado del dispositivo.

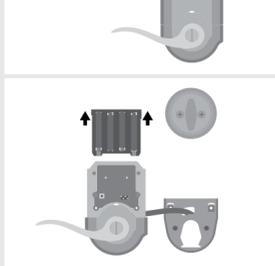
F Interruptores, colores del estado del LED y advertencias del teclado



*Si el interruptor N° 3 se encuentra encendido

G Cambio de baterías

Si el cerrojo se instala por encima de la palanca, remueva el ensamblaje interior cuando el reemplazo de la batería sea necesario.



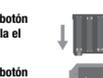
H Efectúe el reinicio de fábrica

Un reinicio de fábrica elimina todos los códigos asociados con la cerradura.

1 Retire el conjunto de baterías.



2 Mantenga presionado el botón Programa mientras instala el conjunto de baterías.



Mantenga presionado el botón por 30 segundos hasta que el LED de estado titile en color rojo y usted escucha un pitido.



3 Presione el botón programa una vez más. Si el LED titila en color verde y usted escucha un pitido, significa que se ha reiniciado la cerradura.



4 Realice el proceso de inclusión nuevamente para volver a agregar la cerradura a su red y controlador.

I Medidas de protección importantes

- Lea las instrucciones en su totalidad.
- Familiarícese con todas las definiciones de advertencia y precaución.
- Recuerde a todos los integrantes de su familia las precauciones de seguridad.
- Limite el acceso al panel posterior de la cerradura y verifique en forma rutinaria las configuraciones para comprobar que no hayan sido alteradas sin su conocimiento.
- Proteja sus códigos de usuario y código maestro.
- Deseché las baterías de acuerdo con las leyes y reglamentaciones locales.

PRECAUCIÓN: Prevenga la entrada desautorizada. Cualquier persona con el acceso al panel posterior puede cambiar los códigos de usuario, usted debe restringir el acceso al panel posterior y comprobar rutinariamente ambos códigos para asegurar que los códigos de usuario propios no han sido alterados sin su conocimiento. El uso de un código maestro puede ayudarlo a proteger las configuraciones de su sistema.

ADVERTENCIA: Este Fabricante hace saber que no hay cerrojos que puedan proporcionar completa seguridad por sí mismos. Puede hacerse que falle este cerrojo forzándolo o utilizando medios técnicos, o puede evadirse entrando por otra parte de la propiedad. No hay cerrojos que puedan hacer de sustitutos para la precaución, el estar al tanto del entorno, y el sentido común. Pueden obtenerse piezas de ferretería de constructor con diversos grados de rendimiento para ajustarse a la aplicación. Para reazar la seguridad y reducir los riesgos, debe consultar con un cerrero capacitado u otro profesional de seguridad.